

A BIZOTTSÁG 1379/2007/EK RENDELETE**(2007. november 26.)****a hulladékszállításról szóló 1013/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet IA., IB., VII. és VIII. mellékletének a műszaki fejlődés és a bázeli egyezmény alapján elfogadott módosítások figyelembevétele céljából történő módosításáról****(EGT-vonatkozású szöveg)**

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a hulladékszállításról szóló, 2006. június 14-i 1013/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾, és különösen annak 58. cikke (1) bekezdésére,

mivel:

- (1) A veszélyes hulladékok határokon keresztül történő szállításáról és ártalmatlanításáról szóló bázeli egyezmény részes felei konferenciája 2006. november 27. és december 1. között lezajlott nyolcadik találkozásán született megállapodás szükségessé teszi a hulladékszállításról szóló 1013/2006/EK rendelet IA., IB., VII. és VIII. mellékletének módosítását. A módosítás az IA. mellékletben szereplő bejelentőlap 5. pontjában, az IB. mellékletben szereplő kísérődokumentum 5. és 18. pontjában és a VII. mellékletben szereplő szállítmányra vonatkozó információ 3. és 14. pontjában a „kg” és a „liter” helyébe lépő „tonna (Mg)” és „m³” kifejezésekre, a kísérődokumentum új, 17. ponttal való kiegészítésére, a szállítmányra vonatkozó információ 1. lábjegyzetének módosítására és a VIII.

melléklet I. pontjának 4–9. alpontjában a környezetvédelmi szempontból megfelelő gazdálkodásra történő hivatkozásra vonatkozik. Az egyértelműség érdekében e mellékleteket fel kell váltani.

- (2) Az 1013/2006/EK rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (3) Az ebben a rendeletben előírt rendelkezések összhangban vannak a 2006/12/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv ⁽²⁾ 18. cikke által létrehozott bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az 1013/2006/EK rendelet IA., IB., VII. és VIII. mellékletének helyébe az e rendelet mellékletében megállapított szöveg lép.

2. cikkEz a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2007. november 26-án.

a Bizottság részéről

Stavros DIMAS

a Bizottság tagja⁽¹⁾ HL L 190., 2006.7.12., 1. o.⁽²⁾ HL L 114., 2006.4.27., 9. o.

I. MELLÉKLET

Az 1013/2006/EK rendelet IA. mellékletének helyébe a következő szöveg lép:

„IA. MELLÉKLET

Bejelentőlap az országhatárokon keresztül történő hulladékszállításához

1. Exportáló – bejelentő Azonosító szám: Név: Cím: Ügyintéző: Tel.: Fax: E-mail:	3. Bejelentés sz: Bejelentés vonatkozik A. i. Egyszeri szállítás: <input type="checkbox"/> ii. Többszöri szállítás: <input type="checkbox"/> B. i. Ártalmatlanítás ⁽¹⁾ : <input type="checkbox"/> ii. Hasznosítás: <input type="checkbox"/> C. Előzetesen jóváhagyott hasznosító létesítmény ⁽²⁾ ⁽³⁾ igen <input type="checkbox"/> nem <input type="checkbox"/>
2. Importáló/Címzett Azonosító szám: Név: Cím: Ügyintéző: Tel.: Fax: E-mail:	4. A tervezett szállítások száma: 5. Összes tervezett mennyiség ⁽⁴⁾: Tonna (Mg): m ³ : 6. A szállítások tervezett ideje ⁽⁴⁾: Első szállítás időpontja: Utolsó szállítás időpontja: 7. Csomagolás módja(i) ⁽⁵⁾: Különleges kezelési előírások ⁽⁶⁾: Igen <input type="checkbox"/> Nem <input type="checkbox"/>
8. Tervezett szállító(k) Azonosító szám: Név ⁽⁷⁾ : Cím: Ügyintéző: Tel.: Fax: E-mail: Szállítási eszköz ⁽⁵⁾ :	11. Ártalmatlanítási/hasznosítási műveletek ⁽²⁾ D-kód/R-kód ⁽⁵⁾ : Alkalmazott technológia ⁽⁶⁾ : Exportálás indoka ⁽¹⁾ ⁽⁶⁾ : 12. A hulladék megnevezése és összetétele ⁽⁶⁾:
9. Hulladék származása/termelője ⁽¹⁾ ⁽⁷⁾ ⁽⁸⁾ Azonosító szám: Név: Cím: Ügyintéző: Tel.: Fax: E-mail: A keletkezés helye és folyamata ⁽⁶⁾	13. Fizikai jellemzők ⁽⁵⁾:
10. Ártalmatlanító létesítmény ⁽²⁾: <input type="checkbox"/> vagy hasznosító létesítmény ⁽²⁾: <input type="checkbox"/> Azonosító szám: Név: Cím: Ügyintéző: Tel.: Fax: E-mail: Az ártalmatlanítás/hasznosítás tényleges helye:	14. Hulladék azonosítója (írja be a vonatkozó kódokat) i. A bázeli egyezmény VIII. (vagy adott esetben IX.) melléklete: ii. OECD-kód (ha eltér i.-től): iii. EK-hulladékjegyzék: iv. Az exportáló ország nemzeti kódja: v. Az importáló ország nemzeti kódja: vi. Egyéb (részletezve): vii. Y-kód: viii. H-kód ⁽⁵⁾ : ix. UN-osztály ⁽⁵⁾ : x. UN-szám: xi. UN szállítási megnevezés: xii. Vámtarifaszám (HS):

15. a) Érintett országok , b) az illetékes hatóságok kódjai (ha van), c) a be- és kilépés megadott helyei (határátkelőhely vagy kikötő)						
Exportáló/küldő állam	Tranzitállam(ok) (beléptető és kiléptető)					Importáló/rendeltetési állam
a)						
b)						
c)						
16. A be- és/vagy kiléptető és/vagy exportvámhivatal(ok) (Európai Közösség):						
Belépés:		Kilépés:		Export:		
17. Exportáló/Bejelentő – származási hely/termelő ⁽¹⁾ nyilatkozata:						
<p>Igazolom, hogy a fenti adatok hiánytalanok és legjobb tudásom szerint megfelelnek a valóságnak. Továbbá igazolom, hogy jogilag végrehajtható, szerződésben foglalt kötelezettségek és megfelelő biztosítás vagy egyéb pénzügyi garanciák vannak, illetve lesznek érvényben az országhatárokon át történő szállítások fedezésére.</p> <p>Exportáló/bejelentő neve: _____ Dátum: _____ Aláírás: _____</p> <p>Származási hely/termelő neve: _____ Dátum: _____ Aláírás: _____</p>						18. Csatolt mellékletek száma
HIVATALOS HASZNÁLATRA						
19. Az importáló – rendeltetési/tranzit ⁽¹⁾/exportáló – küldő ország illetékes hatóságának visszaigazolása ⁽⁹⁾:				20. A szállítást írásban engedélyező ⁽¹⁾ ⁽⁸⁾ illetékes hatóság (ország):		
Ország:				Engedély kelte:		
A bejelentés beérkezett (dátum):				Engedély érvényessége:		lejár:
Visszaigazolás elküldve (dátum):				Speciális feltételek: Nincs <input type="checkbox"/>		Ha van, lásd 21 ⁽⁶⁾ : <input type="checkbox"/>
Illetékes hatóság neve:				Illetékes hatóság neve:		
Bélyegző és/vagy aláírás:				Bélyegző és/vagy aláírás:		
21. A szállítás engedélyezésében előírt feltételek vagy az elutasítás indokai						

(1) A bázeli egyezmény írja elő.

(2) R12/R13 vagy D13-D15 művelet esetében kérelemre csatolja a megfelelő információt bármely következő R12/R13 vagy D13-D15, valamint szükség esetén R1-R11 vagy D1-D12 létesítményről.

(3) Csak az OECD-térségben teljesítendő szállítás esetén töltendő ki, és csak ha B.ii. alkalmazandó.

(4) Többszöri szállítás esetén a részletes jegyzéket csatolni kell.

(5) A rövidítések és kódok jegyzékét lásd a következő oldalon.

(6) Csatolja a részleteket, ha szükséges.

(7) Csatolja a jegyzéket, ha egynél több.

(8) Ha nemzeti jogszabály előírja.

(9) Ha az OECD-határozat értelmében alkalmazandó.

A bejelentőlapon használandó rövidítések és kódok jegyzéke**ÁRTALMATLANÍTÁSI MŰVELETEK (11. pont)**

- D1 Lerakás a talaj felszínére vagy a talajba
- D2 Talajban történő kezelés (folyadékok, iszapok talajban történő biológiai lebomlása stb.)
- D3 Mélyinjektálás (szivattyúzható anyagok kutakba, sódómokba vagy természetes üregekbe juttatása stb.)
- D4 Felszíni feltöltés (folyadékok, iszapok elhelyezése árkokban, mélyedésekben, tározó- vagy ülepítőtavakban stb.)
- D5 Lerakás műszaki védelemmel (elhelyezés fedett, szigetelt, a környezettől és egymástól is elszigetelt cellákban stb.)
- D6 Bevezetés víztestbe, kivéve a tengereket és óceánokat
- D7 Bevezetés tengerekbe vagy óceánba, beleértve a tengerfenéken történő elhelyezést is
- D8 Ebben a listában máshol nem meghatározott biológiai kezelés, melynek eredményeként létrejövő vegyületeket, keverékeket a listán szereplő műveletek valamelyikével kezelnek
- D9 Ebben a listában máshol nem meghatározott biológiai kezelés, melynek eredményeként létrejövő vegyületeket, keverékeket a listán szereplő műveletek valamelyikével kezelnek (elpárologtatás, szárítás, kiégetés stb.)
- D10 Hulladékégetés szárazföldön
- D11 Hulladékégetés tengeren
- D12 Tartós tárolás (tartályokban történő elhelyezés mélyművelésű bányákban stb.)
- D13 Keverés vagy elegyítés a listán szereplő műveletek valamelyikének elvégzése érdekében
- D14 Átsomagolás a listán szereplő műveletek valamelyikének elvégzése érdekében
- D15 Tárolás a listán szereplő műveletek valamelyikének elvégzése érdekében

HASZNOSÍTÁSI MŰVELETEK (11. pont)

- R1 Fűtőanyagként történő felhasználás (közvetlen hulladékégetést kivéve) vagy más módon energia előállítására (Bázel/OECD) – Elsősorban fűtőanyagként történő felhasználás vagy más módon energia előállítására (EU)
- R2 Oldószer visszanyerése/regenerálása
- R3 Szerves anyagok visszaforgatása/visszanyerése, az oldószerek kivételével
- R4 Fémek és fémvegyületek visszanyerése, újrafeldolgozása
- R5 Egyéb szerves anyagok visszanyerése, újrafeldolgozása
- R6 Savak és lúgok regenerálása
- R7 Szennyezéscsökkentésre használt anyagok összetevőinek visszanyerése
- R8 Katalizátorok összetevőinek visszanyerése
- R9 Olajok újrafinomítása vagy más célra történő újrahhasználata
- R10 Talajban történő hasznosítás, amely mezőgazdasági vagy ökológiai szempontból előnyös
- R11 Az R1–R10 műveletek valamelyikéből származó hulladék hasznosítása
- R12 Átalakítás az R1–R10 műveletek valamelyikének elvégzése érdekében
- R13 Tárolás a listán szereplő műveletek valamelyikének elvégzése érdekében

CSOMAGOLÁS MÓDJA (7. pont)	H-SZÁM ÉS UN-OSZTÁLY (14. pont)		
1. Hordó 2. Fahordó 3. Marmonkanna 4. Doboz 5. Zsák 6. Összetett csomagolás 7. Nyomásálló tartály 8. Ömlesztve 9. Egyéb (részletezve)	UN-osztály	H-kód	Megnevezés
	1	H1	Robbanóanyagok
	3	H3	Gyúlékony folyadékok
	4.1	H4.1	Gyúlékony szilárd anyagok
	4.2	H4.2	Öngyulladásra hajlamos anyagok vagy hulladékok
	4.3	H4.3	Anyagok vagy hulladékok, amelyek vízzel érintkezve gyúlékony gázokat fejlesztenek
	5.1	H5.1	Oxidáló anyagok
	5.2	H5.2	Szerves peroxidok
	6.1	H6.1	Mérgező anyagok (akut)
	6.2	H6.2	Fertőző anyagok
	8	H8	Maró (korrozív) anyagok
	9	H10	Toxikus gázok felszabadulása levegővel vagy vízzel való érintkezés során
	9	H11	Toxikus anyagok (késleltetett vagy krónikus hatású)
	9	H12	Ökotoxikus anyagok
	9	H13	Olyan anyagok, amelyekből ártalmatlannításuk után bármely módon olyan anyag képződik, amely a jegyzékben felsorolt veszélyességi jellemzők bármelyikével rendelkezik
A SZÁLLÍTÁS MÓDJA (8. pont) R = Közúton T = Vonaton S = Tengeren A = Légi úton W = Belvízi úton			
FIZIKAI JELLEMZŐK (13. pont) 1. Porszerű/por 2. Szilárd 3. Viszkózus/pasztá 4. Iszapszerű 5. Folyékony 6. Gáznemű 7. Egyéb (részletezve)			

További információ, különösen a hulladék azonosítását (14. pont), azaz a bázeli egyezmény VIII. és IX. melléklet kódjait, az OECD-kódokat és az Y-kódokat illetően, az OECD-től és a bázeli egyezmény Titkárságán beszerezhető Útmutatóban/Használati Kézikönyvben található.”

II. MELLÉKLET

Az 1013/2006/EK rendelet IB. mellékletének helyébe a következő szöveg lép:

„IB. MELLÉKLET

Kísérődokumentum az országhatárokon keresztül történő hulladékszállításhoz

1. Vonatkozó bejelentés száma:		2. Szállítmányok sorszáma/száma.	
3. Exportáló – Bejelentő Azonosító szám:		4. Importőr – Címzett Azonosító szám:	
Név:		Név:	
Cím:		Cím:	
Ügyintéző:		Ügyintéző:	
Tel.:		Tel.:	
Fax:		Fax:	
E-mail:		E-mail:	
5. Tényleges mennyiség: Tonna (Mg):		6. A szállítás tényleges időpontja:	
m ³ :			
7. Csomagolás módja(i) (1):		Csomagok száma:	
Különleges kezelési előírások (2):		Igen <input type="checkbox"/> Nem <input type="checkbox"/>	
8.a) Első szállító (3):	8.b) Második szállító:	8.c) Utolsó szállító:	
Azonosító szám:	Azonosító szám:	Azonosító szám:	
Név:	Név:	Név:	
Cím:	Cím:	Cím:	
Tel.:	Tel.:	Tel.:	
Fax:	Fax:	Fax:	
E-mail:	E-mail:	E-mail:	
----- A szállító képviselője tölti ki -----		Háromnál több szállító (2) <input type="checkbox"/>	
Szállítás módja (1):	Szállítás módja (1):	Szállítás módja (1):	
Az átadás időpontja:	Az átadás időpontja:	Az átadás időpontja:	
Aláírás:	Aláírás:	Aláírás:	
9. Hulladék származása/termelője (4) (5) (6):		12. A hulladék megnevezése és összetétele (2):	
Azonosító szám:			
Név:			
Cím:			
Ügyintéző:			
Tel.:			
Fax:			
E-mail:			
Hulladék keletkezési helye (2):			
10. Ártalmatlanító létesítmény <input type="checkbox"/> vagy hasznosító létesítmény <input type="checkbox"/>		13. Fizikai jellemzők (1):	
Azonosító szám:			
Név:			
Cím:			
Ügyintéző:			
Tel.:			
Fax:			
E-mail:			
Ártalmatlanítás/hasznosítás tényleges helye (2)			
11. Ártalmatlanítási/hasznosítási művelet(ek):		14. Hulladék azonosítóka (írja be a vonatkozó kódokat)	
D-kód/R-kód (1):		i. A bázeli egyezmény VIII. (vagy adott esetben IX.) melléklete:	
		ii. OECD-kód (ha eltér i.-től):	
		iii. EK hulladékjegyzék:	
		iv. Az exportáló ország nemzeti kódja:	
		v. Az importáló ország nemzeti kódja	
		vi. Egyéb (részletezve):	
		vii. Y-kód:	
		viii. H-kód (1):	
		ix. UN-osztály (1):	
		x. UN-szám	
		xi. UN szállítási megnevezés:	
		xii. Vámtarifaszám (HS):	

15. Exportáló/bejelentő – származási hely/termelő⁽⁴⁾ nyilatkozata:

Igazolom, hogy a fenti adatok hiánytalanok és legjobb tudásom szerint megfelelnek a valóságnak. Továbbá igazolom, hogy jogilag végrehajtható, szerződésben foglalt kötelezettségek és megfelelő biztosítás vagy egyéb pénzügyi garanciák vannak, illetve lesznek érvényben az országhatárokon át történő szállítások fedezésére, és az érintett országok illetékes hatóságainak összes szükséges hozzájárulásával rendelkezem.

Név:

Dátum:

Aláírás:

16. Kiegészítő információ bekérés esetén a határátlépésbe bevont további személyek használatára**17. A szállítmányt az importőr/címzett (ha nem a létesítmény) átvette:**

Dátum:

Név:

Aláírás:

AZ ÁRTALMATLANÍTÓ/HASZNOSÍTÓ LÉTESÍTMÉNY TÖLTI KI**18. A szállítmány megérkezése ártalmatlanításra**vagy hasznosításra

A szállítmány

érkezésének időpontja:

Elfogadva:

Elutasítva (*): Érkezett mennyiség: Tonna (Mg): m³:(*) *azonnal lépjen kapcsolatba az illetékes hatóságokkal*

Az ártalmatlanítás/hasznosítás várható dátuma:

Ártalmatlanítási/hasznosítási művelet⁽¹⁾:

Név:

Dátum:

Aláírás:

19. Igazolom, hogy az ártalmatlanítás/hasznosítás a fentiek szerint megtörtént

Név:

Dátum:

Aláírás és bélyegző:

⁽¹⁾ A rövidítések és kódok jegyzékét lásd a következő oldalon.⁽²⁾ Csatolja a részleteket, ha szükséges.⁽³⁾ Háromnál több szállító esetén csatolja a 8. pont (a), b), c)) szerinti információkat.⁽⁴⁾ A bázeli egyezmény írja elő.⁽⁵⁾ Csatolja a jegyzéket, ha egynél több.⁽⁶⁾ Ha nemzeti jogszabály előírja.

A VÁMHIVATALOK TÖLTIK KI (ha a nemzeti jogszabályok előírják)			
20. Exportáló/küldő ország, vagy kiléptető vámhivatal Az ebben a kísérodokumentumban megjelölt hulladék elhagyta az országot (dátum): Aláírás: Bélyegző:		21. Importáló/célország, vagy beléptető vámhivatal Az ebben a kísérodokumentumban megjelölt hulladék belépett az országba (dátum): Aláírás: Bélyegző:	
22. A tranzitország vámhivatalának bélyegzője			
Ország neve:		Ország neve:	
Belépés:	Kilépés:	Belépés:	Kilépés:
Ország neve:		Ország neve:	
Belépés:	Kilépés:	Belépés:	Kilépés:

A kísérodokumentumban használt rövidítések és kódok jegyzéke

ÁRTALMATLANÍTÁSI MŰVELETEK (11. pont)	HASZNOSÍTÁSI MŰVELETEK (11. pont)
D1 Lerakás a talaj felszínére vagy a talajba	R1 Fűtőanyagként történő felhasználás (közvetlen hulladékégetést kivéve) vagy más módon energia előállítására (Bázel/OECD) – Elsősorban fűtőanyagként történő felhasználás vagy más módon energia előállítására
D2 Talajban történő kezelés (folyadékok, iszapok talajban történő biológiai lebomlása stb.)	R2 Oldószer visszanyerése/regenerálása
D3 Mélyinjektálás (szivattyúzható anyagok kutakba, sódómokba vagy természetes üregekbe juttatása stb.)	R3 Szerves anyagok visszaforgatása/visszanyerése, az oldószerek kivételével
D4 Felszíni feltöltés (folyadékok, iszapok elhelyezése árkokban, mélyedésekben, tározó- vagy üleptőtavakban stb.)	R4 Fémek és fémvegyületek visszanyerése, újrafeldolgozása
D5 Lerakás műszaki védelemmel (elhelyezés fedett, szigetelt, a környezettől és egymástól is elszigetelt cellákban stb.)	R5 Egyéb szerves anyagok visszanyerése, újrafeldolgozása
D6 Bevezetés víztestbe, kivéve a tengereket és óceánokat	R6 Savak és lúgok regenerálása
D7 Bevezetés tengerekbe vagy óceánba, beleértve a tengerfenéken történő elhelyezést is	R7 Szennyezéscsökkentésre használt anyagok összetevőinek visszanyerése
D8 Ebben a listában máshol nem meghatározott biológiai kezelés, melynek eredményeként létrejövő vegyületeket, keverékeket a listán szereplő műveletek valamelyikével kezelnek	R8 Katalizátorok összetevőinek visszanyerése
D9 Ebben a listában máshol nem meghatározott biológiai kezelés, melynek eredményeként létrejövő vegyületeket, keverékeket a listán szereplő műveletek valamelyikével kezelnek (elpárolgatás, szárítás, kiégetés stb.)	R9 Olajok újrafinomítása vagy más célra történő újrahaználata
D10 Hulladékégetés szárazföldön	R10 Talajban történő hasznosítás, amely mezőgazdasági vagy ökológiai szempontból előnyös
D11 Hulladékégetés tengeren	R11 Az R1–R10 műveletek valamelyikéből származó hulladék hasznosítása
D12 Tartós tárolás (tartályokban történő elhelyezés mélyművelésű bányákban stb.)	R12 Átalakítás az R1–R11 műveletek valamelyikének elvégzése érdekében
D13 Keverés vagy elegyítés a listán szereplő műveletek valamelyikének elvégzése érdekében	R13 Tárolás a listán szereplő műveletek valamelyikének elvégzése érdekében
D14 Átcsomagolás a listán szereplő műveletek valamelyikének elvégzése érdekében	
D15 Tárolás a listán szereplő műveletek valamelyikének elvégzése érdekében	

CSOMAGOLÁS MÓDJA (7. pont)	H-SZÁM ÉS UN-OSZTÁLY (14. pont)		
1. Hordó 2. Fahordó 3. Marmonkanna 4. Doboz 5. Zsák 6. Összetett csomagolás 7. Nyomásálló tartály 8. Ömlesztve 9. Egyéb (részletezve)	UN-osztály	H-kód	Megnevezés
	1	H1	Robbanóanyagok
	3	H3	Gyúlékony folyadékok
	4.1	H4.1	Gyúlékony szilárd anyagok
	4.2	H4.2	Öngyulladásra hajlamos anyagok vagy hulladékok
	4.3	H4.3	Anyagok vagy hulladékok, amelyek vízzel érintkezve gyúlékony gázokat fejlesztenek
	5.1	H5.1	Oxidáló anyagok
	5.2	H5.2	Szerves peroxidok
	6.1	H6.1	Mérgező anyagok (akut)
	6.2	H6.2	Fertőző anyagok
	8	H8	Maró (korrozív) anyagok
	9	H10	Toxikus gázok felszabadulása levegővel vagy vízzel való érintkezés során
	9	H11	Toxikus anyagok (késleltetett vagy krónikus hatású)
	9	H12	Ökotoxikus anyagok
	9	H13	Olyan anyagok, amelyekből ártalmatlannításuk után bármely módon olyan anyag képződik, amely a jegyzékben felsorolt veszélyességi jellemzők bármelyikével rendelkezik
A SZÁLLÍTÁS MÓDJA (8. pont) R = Közúton T = Vonaton S = Tengeren A = Légi úton W = Belvízi úton			
FIZIKAI JELLEMZŐK (13. pont) 1. Porszerű/por 2. Szilárd 3. Viszkózus/paszta 4. Iszapszerű 5. Folyékony 6. Gáznemű 7. Egyéb (részletezve)			

További információ, különösen a hulladék azonosítását (14. pont), azaz a bázeli egyezmény VIII. és IX. melléklet kódjait, az OECD-kódokat és az Y-kódokat illetően, az OECD-től és a bázeli egyezmény Titkárságán beszerezhető Útmutatóban/Használati Kézikönyvben található.”

III. MELLÉKLET

Az 1013/2006/EK rendelet VII. mellékletének helyébe a következő szöveg lép:

„VII. MELLÉKLET

A HULLADÉKSZÁLLÍTMÁNYOKAT KÍSÉRŐ INFORMÁCIÓK A 3. CIKK (2) ÉS (4) BEKEZDÉSEIBEN FOGLALTAK SZERINT

Szállítmányra vonatkozó információ ⁽¹⁾

1. A szállítást szervező személy Név: Cím: Ügyintéző: Tel.: Fax: E-mail:		2. Importáló/Címzett Név: Cím: Ügyintéző: Tel.: Fax: E-mail:	
3. Tényleges mennyiség: Tonna (Mg): m ³ :		4. A szállítás tényleges időpontja:	
5.a) 1. szállító ⁽²⁾ Név: Cím: Ügyintéző: Tel.: Fax: E-mail: Szállítás módja: Átadás kelte: Aláírás:	5.b) 2. szállító: Név: Cím: Ügyintéző: Tel.: Fax: E-mail: Szállítás módja: Átadás kelte: Aláírás:	5.c) 3. szállító: Név: Cím: Ügyintéző: Tel.: Fax: E-mail: Szállítás módja: Átadás kelte: Aláírás:	
6. A hulladék származása ⁽³⁾ Eredeti termelő(i)je, új termelő(i)je, vagy begyűjtője: Név: Cím: Ügyintéző: Tel.: Fax: E-mail:		8. Hasznosítási művelet (vagy adott esetben ártalmatlanítási művelet, a 3. cikk (4) bekezdésében említett hulladék esetén): R-kód/D-kód:	
7. Hasznosító létesítmény <input type="checkbox"/>		9. A hulladék szokásos megnevezése:	
Laboratórium <input type="checkbox"/> Név: Cím: Ügyintéző: Tel.: Fax: E-mail:		10. Hulladék azonosítója (írja be a vonatkozó kódokat): i. A bázeli egyezmény IX. melléklete: ii. OECD-kód (ha eltér i.-től): iii. EK hulladékjegyzék: iv. Nemzeti kód:	
11. Érintett országok/állam(ok):			
Exportáló/küldő		Tranzit	
12. A szállítást szervező személy nyilatkozata: Igazolom, hogy a fenti adatok hiánytalanok, és legjobb tudásom szerint megfelelnek a valóságnak. Továbbá igazolom, hogy jogilag végrehajtható szerződés van érvényben a címzettel (<i>nem szükséges a 3. cikk (4) bekezdésében említett hulladék esetén</i>): Név: Dátum: Aláírás:			
13. Címzett aláírása a hulladék beérkezésekor: Név: Dátum: Aláírás:			
A HASZNOSÍTÓ LÉTESÍTMÉNY VAGY A LABORÁTORIUM TÖLTI KI:			
14. A szállítmány beérkezése a hasznosító létesítménybe <input type="checkbox"/> vagy laboratóriumba <input type="checkbox"/> Érkezett mennyiség: Tonna (Mg): m ³ : Név: Dátum: Aláírás:			

⁽¹⁾ A zöldlistás és hasznosítási vagy laboratóriumi analízis célú rendeltetéssel küldött szállítmányokat kísérő információ az 1013/2006/EK rendelet értelmében. A dokumentum kitöltésével kapcsolatban lásd még az 1013/2006/EK rendelet IC. mellékletében szereplő külön utasításokat.

⁽²⁾ Háromnál több szállító esetén csatolja az 5. pont a), b), c) szerinti információkat.

⁽³⁾ Ha a szállítmányt szervező személy nem a termelő vagy a begyűjtő, információt kell szolgáltatni a termelőről vagy a begyűjtőről."

IV. MELLÉKLET

Az 1013/2006/EK rendelet VIII. mellékletének helyébe a következő szöveg lép:

„VIII. MELLÉKLET

A KÖRNYEZETVÉDELMI SZEMPONTBÓL MEGFELELŐ GAZDÁLKODÁSRA VONATKOZÓ IRÁNYMUTATÁSOK (49. CIKK)

I. A bázeli egyezményben elfogadott iránymutatások:

1. Technikai iránymutatások az egészségügyi intézményekből származó hulladékok és a hulladék gyógyszerek és gyógyszerkészítmények környezetvédelmi szempontból megfelelő kezelésére (Y1; Y3) ⁽¹⁾
2. Technikai iránymutatások a savas ólomakkumulátorok környezetvédelmi szempontból megfelelő kezelésére ⁽¹⁾
3. Technikai iránymutatások hajók teljes és a részlegesen lebontott roncsok környezetvédelmi szempontból megfelelő kezelésére ⁽¹⁾
4. A fémek és fémvegyületek (R4) környezetvédelmileg megfelelő újrafeldolgozásáról/visszanyeréséről szóló technikai iránymutatások ⁽²⁾
5. A környezetben tartósan megmaradó szerves szennyező anyagokból (POP) álló, azokat tartalmazó, vagy azokkal szennyezett hulladékok környezetvédelmileg megfelelő kezelésének általános technikai iránymutatása ⁽³⁾
6. Poliklórozott bifenilekből (PCB), poliklórozott terfenilekből (PCT) vagy polibrómozott bifenilekből (PBB) álló, azokat tartalmazó, vagy azokkal szennyezett hulladékok környezetvédelmileg megfelelő kezeléséről szóló, naprakészé tett technikai iránymutatások ⁽³⁾
7. Aldrin, klórdán, dieldrin, endrin, heptaklór, hexaklór-benzol (HCB), mirex vagy toxafén növényvédő szerekből álló, azokat tartalmazó, vagy azokkal, illetve HCB-vel mint ipari vegyi anyaggal szennyezett hulladékok környezetvédelmileg megfelelő kezeléséről szóló technikai iránymutatások ⁽³⁾
8. 1,1,1-triklór-2,2-bisz(4-klórfenil)etánból (DDT-ből) álló, azt tartalmazó vagy azzal szennyezett hulladékok környezetvédelmileg megfelelő kezeléséről szóló technikai iránymutatások ⁽³⁾
9. A melléktermékként előállított poliklórozott dibenzo-p-dioxinokat (PCDD-eket), poliklórozott dibenzo-furanokat (PCDF-eket), hexaklór-benzolt (HCB-t) vagy poliklórozott bifenileket (PCB-eket) tartalmazó vagy azzal szennyezett hulladékok környezetvédelmileg megfelelő kezeléséről szóló technikai iránymutatások ⁽³⁾

II. Az OECD által elfogadott iránymutatások:

Technikai iránymutatások az egyes specifikus hulladékok környezetvédelmi szempontból megfelelő kezelésére:

Használt és leselejtezett személyi számítógépek ⁽⁴⁾

III. A Nemzetközi Tengerészeti Szervezet (IMO) által elfogadott iránymutatások:

Iránymutatások a hajók hasznosítására ⁽⁵⁾

IV. A Nemzetközi Munkaügyi Szervezet (ILO) által elfogadott iránymutatások:

Biztonság és egészség hajótörések esetén: iránymutatások az ázsiai országok és Törökország számára ⁽⁶⁾

⁽¹⁾ A veszélyes hulladékok határokon keresztül történő szállításáról és ártalmatlanításáról szóló bázeli egyezmény részes felei konferenciájának 2002. december 9. és 13. között lezajlott 6. találkozóján került elfogadásra.

⁽²⁾ A veszélyes hulladékok határokon keresztül történő szállításáról és ártalmatlanításáról szóló bázeli egyezmény részes felei konferenciájának 2004. október 25. és 29. között lezajlott 7. találkozóján került elfogadásra.

⁽³⁾ A veszélyes hulladékok határokon keresztül történő szállításáról és ártalmatlanításáról szóló bázeli egyezmény részes felei konferenciájának 2006. november 27. és december 1. között lezajlott nyolcadik találkozóján került elfogadásra.

⁽⁴⁾ Az OECD Környezetvédelmi Politikai Bizottsága által 2003 februárjában került elfogadásra (ENV/EPOC/WGWP(2001)3/FINAL).

⁽⁵⁾ Az IMO rendes közgyűlése 23. ülészakán (2003. november 24–december 5.) az A.962. számú határozattal került elfogadásra.

⁽⁶⁾ Közzétételét az ILO igazgatótanácsa 2004. március 11–26-i 289. ülészakán hagyták jóvá.”